



# 2<sup>E</sup> ÉTAGE 2<sup>ND</sup> FLOOR

**● AIRE DE RESTAURATION  
FOOD & DRINKS**

**● BUREAUX  
OFFICES**

**● AIRES DE DÉTENTE  
LOUNGE AREAS**

**● SERVICES DE L'AEUM  
SSMU SERVICES**

**● FOURNISSEURS DE SERVICES  
SERVICE PROVIDERS**

**● ESPACES RÉSERVABLES  
BOOKABLE SPACES**

Pour réserver une salle, visitez:  
To book a space, visit:  
[ssmu.ca/events-booking](http://ssmu.ca/events-booking)

 SORTIE DE SECOURS  
EMERGENCY EXIT

 ASCENSEURS  
ELEVATORS

 PHOTOCOPIEUR MCGILL  
MCGILL PHOTOCOPIER

 GUICHET AUTOMATIQUE  
ATM

   TOILETTES  
RESTROOMS

## ESPACE SÛR

Ceci est un espace sûr pour être vous-même.  
Peu importe votre âge, votre sexe,  
votre origine ethnique, votre sexualité,  
votre religion, vos capacités ou votre origine,  
vous recevrez le respect que vous méritez.



## SAFE SPACE

This is a safe space to be who you are.  
Regardless of your age, gender, ethnicity,  
sexuality, religion, abilities or background,  
you will receive the respect you deserve.



**201** Cafétéria  
Cafeteria

**202** Salle | Room  
Madeleine Parent

**203** Salle | Room  
Lev Bukhman

**212  
219** Fournisseur de services  
Service provider

PAVILLON BROWN  
BROWN BUILDING